PARLAMENT EUROPEJSKI

2004 *2009*

Komisja Wolności Obywatelskich, Sprawiedliwości i Spraw Wewnętrznych

LIBE_PV(2007)1217_1

PROTOKÓŁ
Posiedzenie w dniach 17 grudnia 2007 r., w godz. 15.00-17.30,
i 18 grudnia 2007 r., w godz. 9.00-12.30
BRUKSELA

Jean-Marie Cavada (przewodniczący) otworzył posiedzenie 17 grudnia 2007 r. o godz. 15.05.

1. Przyjęcie porządku dziennego LIBE_OJ (2007)1217_v01

Punkt 6, którego sprawozdawcą jest Giusto Catania, został przesunięty z poniedziałku 17 grudnia na wtorek 18 grudnia, zamiast punktu 19, który będzie omawiany podczas posiedzenia w styczniu 2008 r. Porządek dzienny został przyjęty po zmianach**.**

Posiedzenie koordynatorów zostaje przeniesione na początek następnego roku i najprawdopodobniej odbędzie się ono w Strasburgu.

2. Komunikaty przewodniczącego

Kolejne posiedzenie koordynatorów, biorąc pod uwagę konieczność, odbędzie się wyjątkowo podczas następnej sesji plenarnej w Strasburgu (w dniach 14-17 stycznia 2008 r.).

3. Ocena prezydencji portugalskiej w obszarze spraw wewnętrznych w obecności ministra spraw wewnętrznych Portugalii Ruia PEREIRY (pierwsza część posiedzenia)

Po wystąpieniu przewodniczącego Jean-Marie Cavady oraz pana Ruia Pereiry (ministra spraw wewnętrznych Portugalii) głos zabrali: Carlos Coelho, Claudio Fava, Sarah Ludford, Mihael Brejc, Kathalijne Maria Buitenweg, Armando França, Javier Moreno Sánchez oraz Michael Cashman.

4. Projekt pytania ustnego do Komisji Europejskiej w sprawie postępów w tworzeniu przestrzeni wolności, bezpieczeństwa i sprawiedliwości w 2007 r. oraz planów na rok 2008

- **Prezentacja projektu pytania ustnego do Komisji**
- Przyjęcie projektu pytania ustnego

Po przedstawieniu bilansu za rok 2007 oraz perspektyw na rok 2008 przez Jonathana Faulla (dyrektora generalnego DG JLS w Komisji Europejskiej) głos zabrali:

przewodniczący Jean-Marie Cavada, Adina-Ioana Vălean, Sophia in 't Veld, Simon Busuttil, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Claudio Fava oraz Sarah Ludford.

Po debacie przyjęto jednogłośnie pytanie ustne.

5. Czynniki sprzyjające wspieraniu terroryzmu i rekrutacji terrorystów
LIBE/6/30895

Sprawozdawca:
Jaime Mayor Oreja (PPE-DE)

AM – PE386.657v01-00
PR – PE380.987v01-00

Przedm. właśc.:
LIBE

- Rozpatrzenie poprawek kompromisowych

Sprawozdawca, Jaime Mayor Oreja, wymienił ukończone prace oraz poprawki kompromisowe, które będą poddane pod głosowanie w dniu następnym.

Następnie głos zabrali: Ignasi Guardans Cambó, Claudio Fava oraz Ioannis Varvitsiotis, po czym sprawozdawca wygłosił podsumowanie.

6. Sytuacja w dziedzinie praw podstawowych w Unii Europejskiej w latach 2004-2007

LIBE/6/23593
Sprawozdawca: Giusto Catania (GUE/NGL)
Przedm. właśc.: LIBE
Opiniodawcze: CULT – Viktória Mohácsi (ALDE)
PETI

- Rozpatrzenie dokumentu roboczego

Głos zabrał sprawozdawca, Giusto Catania.

Następnie głos zabrali Martine Roure oraz przewodniczący, Jean-Marie Cavada, po czym sprawozdawca wygłosił podsumowanie.

7. Spotkanie koordynatorów (przy drzwiach zamkniętych)

Przeniesione.

8. Ocena prezydencji portugalskiej w obszarze współpracy sądowej w obecności ministra sprawiedliwości Alberta COSTY (druga część posiedzenia)
LIBE/6/57322

Po wystąpieniu pana Costy (ministra sprawiedliwości Portugalii) głos zabrali:

przewodniczący Jean-Marie Cavada, Mihael Brejc, Panayiotis Demetriou, Claudio Fava, Armando França, Sophia in 't Veld, Sarah Ludford oraz Martine Roure.

9. Komunikaty przewodniczącego dotyczące decyzji koordynatorów

Ewa Klamt oraz Patrick Gaubert zostali wyznaczeni odpowiednio na sprawozdawcę ds. *„warunków wjazdu i pobytu wysoko wykwalifikowanych pracowników”* oraz ds. *„harmonizacji pozwoleń na pobyt w celach podjęcia pracy”*. Nominacje te zostały przyjęte przez komisję LIBE.

*****Głosowanie*****

10. Opracowanie ram dla działalności przedstawicieli grup interesu (lobbystów) w instytucjach europejskich

LIBE/6/49747
2007/2115(INI) COM(2007)0127

Sprawozdawca Søren Bo Søndergaard (GUE/NGL) AM – PE398.315v01-00
komisji PA – PE396.474v01-00
opiniodawczej:
Przedm. właśc.: AFCO – Alexander Stubb (PPE-DE)

- Przyjęcie projektu opinii

Głos na krótko zabrał sprawozdawca.

Poprawki przyjęte: popr. 1, 2, 6, 9, 10, 12, 15 oraz 16.
Przyjęte poprawki ustne: popr. 1, 2, 3.
Poprawki odrzucone: popr. 3, 11, 13, 14 oraz 17.
Sprawozdanie zostało przyjęte 52 głosami za, przy 1 głosie przeciw i braku głosów wstrzymujących się.

11. Współpraca pomiędzy specjalnymi jednostkami interwencyjnymi państw członkowskich

LIBE/6/45100
* 2007/0803(CNS) 15437/2006 – C6-0058/2007

Sprawozdawca: Armando França (PSE) PR – PE396.521v01-00
AM – PE398.396v01-00

Przedm. właśc.: LIBE

- Przyjęcie projektu sprawozdania

Głos na krótko zabrał sprawozdawca.
Poprawki przyjęte: popr. 4, 14, 6, 7, 8, 9, 10, 17, 18, 11, 19, 1, 12 oraz 3.
Poprawki odrzucone: 15, 16 oraz 13.
Poprawka kompromisowa nr 1 została przyjęta.
Poprawki ustne sprawozdawcy zostały przyjęte.
Sprawozdanie zostało przyjęte 53 głosami za, przy 1 głosie przeciw i braku głosów wstrzymujących się.

12. W kierunku strategii UE na rzecz praw dziecka

LIBE/6/43585
2007/2093(INI) COM(2006)0367

Sprawozdawca komisji opiniodawczej:	Roberta Angelilli (UEN)	PR – PE390.381v02-00 AM – PE398.501v01-00 AM – PE393.850v01-00
Przedm. właśc.:	LIBE*	
Opiniodawcze:	AFET – Irena Belohorská (NI)	AD – PE388.588v03-00
	DEVE – Glenys Kinnock (PSE)	AD – PE386.415v02-00
	EMPL – Dimitrios Papadimoulis (GUE/NGL)	AD – PE386.547v02-00
	CULT – Lissy Gröner (PSE)	AD – PE388.396v02-00
	JURI – Antonio López-Istúriz White (PPE-DE)	AD – PE388.696v02-00
	FEMM* – Marie Panayotopoulos-Cassiotou (PPE-DE)	AD – PE388.542v02-00

- Przyjęcie projektu sprawozdania

Głos na krótko zabrała sprawozdawczyni.

Poprawki przyjęte: popr. 25, DEVE1, 38, FEMM 36, 39, 40, FEMM 19, EMPL 14, 48, 50, FEMM 34, 56, FEMM 2, JURI 3, EMPL 6, JURI 2, CULT 5, JURI 9, DEVE 8, FEMM 28, CULT 7, EMPL 38 64, 65, 67, 68, 69, 70, 73, FEMM 32, 74, FEMM 15, 224, FEMM 14, FEMM 16, FEMM 17, FEMM 18, 83, 86, 85, FEMM 13, 92, 93, CULT 13, 102, CULT 16, 103, 104, CULT 15, 114, 115, 116, 118, 121, FEMM 20, FEMM 21, FEMM 22, FEMM 29, FEMM 30, 122, 126, 128, 134, 135, 136, 137, 138, 140, 142, 143, 144, FEMM 11, EMPL 41, EMPL 21, 149, 151, 152, 153, 155, 158, CULT 6, CULT 8, 160, FEMM 3, FEMM 33, 164, 168, 169, 174, CULT 29, 175, 184, 185, EMPL 18, FEMM 9, EMPL 31, EMPL 32, EMPL 23, 194, DEVE 6, EMPL 9, EMPL 35, EMPL 10, 195, FEMM 4, 200, 201, FEMM 5, JURI 8, 203, 204, 205, AFET 26, AFET 27, AFET 28, AFET 29, AFET 30, AFET 31, AFET 32 209, 210, 211, 212, 213, 214, DEVE 12, DEVE 14, 223, 225, 226, FEMM 6, 49, 28, FEMM 8, 227, 170, FEMM 31, FEMM 31, FEMM 38, 167, FEMM 7, AFET, AFET 4, AFET 5, AFET 6, AFET 7, AFET 8 AFET 9, AFET 11, AFET (nagłówek), FET 12, AFET 15, AFET 16, AFET 20, AFET 21, AFET 22, AFET 24, DEVE 13, AFET 38, 217, 218, 219, 220,221, 228, 2, 3, 4, 6, 7, 8, 9, 10,11, 12, 16, 17, 18, 19, 21, 22, 23, FEMM A, FEMM B, FEMM D, FEMM E, FEMM F, FEMM G oraz FEMM H.

Poprawki odrzucone: 25, 27, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 51, 52, 53, 54, 55, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 71, 72, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 84, 87, 88, 89, 90, 124, 125, 127, 82, 91, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100, 101, 105, 106, 107, 108, 109, 110, 111, 112, 119, 120, 129, 130, 131, 132, 133, 141, 139, 145, 146, 148, 147, 156, 157, 159, 161, 162, 165, 166, 171, 172, 173, 177, 178, 179, 180, 181, 182, 186, 187, 188, 189, 192, 190, 196, 197, 198, 206, 207, 208, 215, 1, 13, 14, 15, 20 oraz 24.
Przyjęte poprawki kompromisowe: popr. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28 oraz 29.
Poprawki ustne sprawozdawczyni do nowego tytułu, ust. 32 g, ust. 35 h, punkt 3 preambuły, punkt 4 preambuły zostały przyjęte.
Poprawki ustne pani poseł Inger Segelström do ust. 25e (nowego), ust. 31, ust. 33 zostały przyjęte.

Sprawozdanie zostało przyjęte 54 głosami za, przy braku głosów przeciw i 1 głosie wstrzymującym się.

Po głosowaniu pani poseł Sarah Ludford odwołała się do regulaminu, aby zauważyć, że komisja LIBE przekroczyła czas 30 minut głosując nad sprawozdaniem nielegislacyjnym, co nie jest już dopuszczalne, biorąc pod uwagę zaplanowane prace tej komisji. Pani poseł zwróciła się do przewodniczącego, koordynatorów i sekretariatu o zajęcie się tym problemem.

13. Wieloletnie ramy prac Agencji Praw Podstawowych Unii Europejskiej na lata 2007-2012

LIBE/6/53095
* 2007/0189(CNS) COM(2007)0515 – C6-0322/2007

Sprawozdawca: Michael Cashman (PSE) AM – PE398.472v01-00
PR – PE396.754v01-00
Przedm. właśc.: LIBE
Opiniodawcze: AFET – Libor Rouček (PSE) AD – PE396.675v02-00
FEMM – Claire Gibault (ALDE)

- Przyjęcie projektu sprawozdania

Sprawozdawca zabrał dwa razy głos w celu przedstawienia poprawek ustnych.

Poprawki przyjęte: popr. 14, 1, FEMM 1, 4, 5, AFET 1, 6, 17, 7, 8, 11, 19, 23, 25, 38, 35, 37, 13, AFET 5 oraz FEMM.
Poprawki odrzucone: 16, 18, 20, 21, 22, 12, 26, 27, 30, 28, 39, 40, 41, 29, 31, 32, 33, 34, 35, 37, 36, 42, 43, 13, 45, 44 oraz 46.
Poprawki ustne sprawozdawcy do punktów 1, 6a, 7c preambuły zostały przyjęte.
Sprawozdanie zostało przyjęte 45 głosami za, przy braku głosów przeciw i 8 głosach wstrzymujących się.

14. Czynniki sprzyjające wspieraniu terroryzmu i rekrutacji terrorystów

LIBE/6/30895
2006/2092(INI) B6-0677/2005

Sprawozdawca: Jaime Mayor Oreja (PPE-DE) AM – PE386.657v01-00
PR – PE380.987v01-00

Przedm. właśc.: LIBE

- Przyjęcie projektu sprawozdania

Poseł Ignasi Guardans Cambó zabrał głos w celu uściślenia dwóch punktów wymagających korekty na liście do głosowania.
Podczas głosowania poseł Ignasi Guardans Cambó zgłosił dwie poprawki ustne, które zostały przyjęte.

Poprawki przyjęte: popr. 1, 2, 3, 4, 7, 8, 11, 16, 28, 40, 47, 50, 51, 55, 65, 68, 69, 90, 93, 99, 101, 102, 103, 105, 109113, 114, 124, 125, 132, 149, 155 + poprawka ustna Claudio Favy.
Przyjęte zostały następujące poprawki kompromisowe: popr. kompr. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30 oraz 31.
Sprawozdanie zostało przyjęte 30 głosami za, przy 20 głosach przeciw i 1 głosie wstrzymującym się.

15. Uproszczony system kontroli osób na granicach zewnętrznych Unii Europejskiej

LIBE/6/53057
***I 2007/0185(COD) COM(2007)0508[01] – C6-0279/2007

Sprawozdawca: Michael Cashman (PSE) AM – PE398.473v01-00
PR – PE398.385v01-00

Przedm. właśc.: LIBE

- Przyjęcie projektu sprawozdania

Sprawozdawca złożył wniosek o łączne głosowanie nad całością tekstu. Wniosek został przyjęty.
Poprawki przyjęte: popr. 11, 12, 13, 14, 15, 16, 24, 18, 19, 20, 25, 22, 26, 27, 28, 23, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9 oraz 10.
Poprawki odrzucone:
Sprawozdanie zostało przyjęte 44 głosami za, przy braku głosów przeciw i wstrzymujących się.

16. Uproszczony system kontroli osób na granicach zewnętrznych Unii Europejskiej (Szwajcaria i Liechtenstein)

LIBE/6/53055
***I 2007/0186(COD) COM(2007)0508[02] – C6-0280/2007

Sprawozdawca: Panayiotis Demetriou (PPE-DE) PR – PE398.381v01-00
Przedm. właśc.: LIBE

- Przyjęcie projektu sprawozdania

Sprawozdawca złożył wniosek o łączne głosowanie nad całością tekstu. Wniosek został przyjęty.
Poprawki przyjęte: popr. 7, 1, 2, 3, 4, 5 oraz 6.

Sprawozdanie zostało przyjęte 44 głosami za, przy braku głosów przeciw i wstrzymujących się.

17. Traktat lizboński: skutki nowego traktatu dla prawa wspólnotowego i procedury w dziedzinie sprawiedliwości i spraw wewnętrznych
LIBE/6/56057

- Przyjęcie projektu sprawozdania

Sprawozdanie posła CAVADY zostało przyjęte 41 głosami za, przy 1 głosie przeciw i braku głosów wstrzymujących się.

18. Europejska Sieć Migracji
LIBE/6/52356
* 2007/0167(CNS) COM(2007)0466 – C6-0303/2007

Sprawozdawca: Luciana Sbarbati (ALDE)
Przedm. właśc.: LIBE

- Wymiana poglądów i prezentacja Komisji
- Ewentualna decyzja w sprawie terminu składania poprawek do wniosku Komisji

Sprawozdawczyni, Luciana Sbarbati, zabrała głos przed wystąpieniami Stephena Daviesa w imieniu Komisji oraz portugalskiej prezydencji Rady.

Następnie głos zabrali: Martina Roure, Claude Moraes, Maria da Assunção Esteves oraz Kathalijne Maria Buitenweg, po czym sprawozdawczyni wygłosiła podsumowanie.

19. Zielona księga w sprawie roli społeczeństwa obywatelskiego w polityce antynarkotykowej Unii Europejskiej
LIBE/6/53597
2007/2212(INI) COM(2006)0316

Sprawozdawca: Giusto Catania (GUE/NGL)
Przedm. właśc.: LIBE
Opiniodawcza: FEMM – Anna Záborská (PPE-DE)

- Pierwsza wymiana poglądów

Punkt ten został przesunięty na posiedzenie w styczniu 2008 r.

20. Ochrona środowiska poprzez prawo karne

LIBE/6/47119
***I 2007/0022(COD) COM(2007)0051 – C6-0063/2007

Sprawozdawca Luis Herrero-Tejedor (PPE-DE) PA – PE398.484v01-00
komisji
opiniodawczej:
Przedm. właśc.:JURI* – Hartmut Nassauer (PPE-DE)

- Rozpatrzenie projektu opinii
- Termin składania poprawek: **8 stycznia 2008 r., godz. 12.00**

Głos zabrał sprawozdawca, Luis Herrero-Tejedor.

Następnie głos zabrały Roselyne Lefrançois oraz Kathalijne Maria Buitenweg, po czym sprawozdawca wygłosił podsumowanie.

22. Data i miejsce następnego posiedzenia:

- 21-22 stycznia 2008 r., Bruksela.
-

***

Posiedzenie zostało zamknięte o godz. 12.24

***

LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/LISTE DE PRÉSENCE/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRS/DALYVIŲ SĄRAŠAS/JELENLÉTI ÍV/REĠISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŚCI/ LISTA DE PRESENÇAS/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA

17-18/12/2007

Mesa/Předsednictví/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di presidenza/Prezidijs/Biuras/Elnökség/Prezydium/ Predsedníctvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Jean-Marie Cavada (P) (1,2), Stavros Lambrinidis (VP) (2), Kinga Gál (VP) (1,2), Giusto Catania (VP), (2)
Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Deputati/Deputāti/Nariai/Képviselõk/ Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Jäsenet/Ledamöter
Alexander Alvaro (2), Roberta Angelilli (2), Alfredo Antoniozzi (1,2), Mario Borghezio (2), Mihael Brejc (1,2), Kathalijne Maria Buitenweg (1,2), Maria Carlshamre (2), Michael Cashman (1,2), Giuseppe Castiglione (2), Carlos Coelho (1,2), Panayiotis Demetriou (2), Gérard Deprez (2), Agustín Díaz de Mera García Consuegra (1,2), Bárbara Dührkop Dührkop (1,2), Claudio Fava (1,2), Armando França (1,2), Urszula Gacek (2), Patrick Gaubert (2), Roland Gewalt (2), Lilli Gruber (2), Jeanine Hennis-Plasschaert (2), Lívia Járóka (2), Ewa Klamt (2), Wolfgang Kreissl-Dörfler (1), Esther De Lange (2), Henrik Lax (2), Roselyne Lefrançois (2), Sarah Ludford (1,2), Jaime Mayor Oreja (1,2), Viktória Mohácsi (1,2), Claude Moraes (2), Javier Moreno Sánchez (1,2), Rareş-Lucian Niculescu (1,2), Bogusław Rogalski (2), Martine Roure (2), Luciana Sbarbati (1,2), Inger Segelström (1,2), Csaba Sógor (1,2), Søren Bo Søndergaard (2), Vladimir Urutchev (2), Ioannis Varvitsiotis (1,2), Manfred Weber (2), Renate Weber (1,2), Tatjana Ždanoka (1,2).
Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Supplenti/Aizstājēji/ Pavaduojantys nariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Náhradníci/Namestniki/Varajäsenet/ Suppleanter
Inés Ayala Sender (2), Edit Bauer (2), Simon Busuttil (1,2), Marco Cappato (2), Maria da Assunção Esteves (2), Iratxe García Pérez (2), Genowefa Grabowska (2), Ignasi Guardans Cambó (1,2), Luis Herrero-Tejedor (2), Sophia in 't Veld (1,2), Carlos José Iturgaiz Angulo (2), Sylvia-Yvonne Kaufmann (2), Jean Lambert (2), Jörg Leichtfried (2), Marian-Jean Marinescu (1), Antonio Masip Hidalgo (1,2), Bill Newton Dunn (2), Adina-Ioana Vălean (1), Rainer Wieland (2).
178 (2)
Giulietto Chiesa, Ģirts Valdis Kristovskis, Manuel Medina Ortega
183 (3)
Nicolae Vlad Popa
46 (6) (Punto del orden del día/Bod pořadu jednání/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkės punktas/Napirendi pont/Punt Aġenda/ Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Bod programu schôdze/Točka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)
Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Osservatori/Novērotāji/ Stebėtojai/Megfigyelõk/Osservaturi/Waarnemers/Obserwatorzy/Observadores/Pozorovatelia/Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

Присъствал на/Presente el/Přítomný dne/Til stede den/Anwesend am/Viibis(id) kohal/Παρών στις/Present on/Présent le/Presente il/Piedalījās/ Dalyvauja/Jelen volt/Preżenti fi/Aanwezig op/Obecny dnia/Presente em/Prezent/Prítomný dňa/Navzoči dne/Läsnä/Närvarande den:
(1) 17.12.2007
(2) 18.12.2007

Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/ Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/Su invito del presidente/ Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina taċ-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/ Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan
Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nõukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/ Svet/Neuvosto/Rådet (*)
Brozina, Hamilton, Küchler, Philippart Council Presidency: Costa, Pereira, Urbano Sousa
Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Commissione/Komisija/Bizottság/ Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)
Corrado, Davies, Deka, Faull, Semmler
Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/Άλλα θεσμικά όργανα/ Other institutions/Autres institutions/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/Istituzzjonijiet ohra/ Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Iné inštitúcie/Druge institucije/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ
Bourdin (Committee of the Regions)
Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/ Autres participants/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Parteċipanti ohra/Andere aanwezigen/ Inni uczestnicy/Outros participantes/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare
Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakcijų sekretoriai/Képviselőcsoportok titkársága/Segretarjat gruppi politiċi/Fractiesecretariaten/ Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Sekretariát politických skupín/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristöt/Gruppernas sekretariat

PPE-DE	Speiser
PSE	Eggerder, Lemarchal, Muniz de Urquiza, Panzetti
ALDE	Fiss, Marzocchi, Rasmussen
Verts/ALE	Robert, Sidenius
GUE/NGL	Tonsberg
IND/DEM	Boiten
UEN	Locati
NI	

Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο Προέδρου/ President's Office/Cabinet du Président/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/ Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Kancelária predsedu/ Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli	
Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/ Peasekretäri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Gabinetto del Segretario generale/Ģenerālsekretāra kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Kancelária generálneho tajomníka/ Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli	
Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/ Direction générale/Direzione generale/Ģenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Ġenerali/ Directoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat	
DG PRES	Attard
DG IPOL	Antoine-Gregoire, Davoli
DG EXPO	
DG INFO	Andrés, Chatain
DG PERS	
DG IFIN	
DG TRED	
DG FINS	
Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Õigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/ Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/ Právny servis/Pravna služba/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten	
Barros Comesana, Caiola, Dean	
Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/ Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/ A bizottság titkársága/Segretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Sekretariat odbora/ Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet	
De Capitani (1,2), Gimenez-Espinos (1,2), Banka (1), Calers (2), Dumitrache (1,2), Ilario (2), Kalb (1,2), Nemoz-Hervenz (1,2), Salmon (1), Serzane (1,2)	
Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padėjėjas/asszisztens/Asystent/Pomočnik/Avustaja/ Assistenter	
Götz, Mandic	

* (P) = Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/ Elnök/'Chairman'/Voorzitter/Przewodniczący/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
(VP) = Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair(wo)man/ Vice-Président/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Viċi 'Chairman'/Ondervoorzitter/ Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
(M) = Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Membro/Deputāts/Narys/Tag/képviselõ/Membru/ Lid/Członek/Membro/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
(F) = Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Funzionario/Ierēdnis/ Pareigūnas/Tisztviselõ/Uffiċjal/Ambtenaar/Urzędnik/Funcionário/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman